やさしいにほんご　広報紙「かかみがはら」 2020年10月　No.6

各務原市の人口　147,242 人
外国人の人口　3,378人
外国人の割合　2.30%
2020年9月1日

10 かかみがはら

※この広報紙は、外国人市民のために”やさしいにほんご“でつくっています。

保育所　認定こども園　入所　受付

1. 保育所　認定こども園に　はいるための　ルール

・おとうさん　おかあさん　子どもが　各務原市に　住んでいること。（住 民 票があること）

・おとうさん　おかあさんが　仕事、病気、出 産　などで　2021年4月1日から　保育所、認 定こども園　にあずけたい　かぞく。

・そのほかにも　もうしこみには　ルールがあります。くわしいことは　子育て支援課に　ききましょう。

2. もうしこみしょを　子育て支援課で　もらいます（各務原市のウェブサイトからも　ダウンロードできます）

3. もうしこみ　します

【いつ】　10月1日（木）～ 10月30日（金）　平日（月～金）　8:30～17:15

【もちもの】　もうしこみしょ　と　そのほか　ひつようなもの

【ばしょ】　子育て支援課（各務原市役所　1F）　※下の 表 の　保育所でも　うけつけ　します。↓ ↓ ↓

保育所の　なまえ　・　い　つ						じかん
鵜沼東保育所	10/2（金）	鵜沼中保育所	10/6（火）	かわしま 育 ちの 庭 かわしま 学 びの 庭	10/12（月）	9:30 から 11:30
認 定 こども 園 各務保育園	10/15（木）	川 島　東 こども 園	10/19（月）	鵜沼西保育所	10/22（木）	

子育て支援課　☎　058-383-1154

❗キーワード　“保育所　幼稚園　認定こども園”ってなに？？

《保育園》

・おとうさん　おかさん　両方が　はたらいているときに　子どもを　あずけることが　できます。 あずける　じかんが　ながい　です。

・0才から　小学校に　はいるまえの　子どもが　はいることが　できます。

・保育所に　はいりたいときは　市役所に　もうしこみします。

《幼稚園》

・保育所とちがって　あそびながら　いろいろなことを　まなぶことが　できます。あずける　じかんが　みじかいです

・3才から　小学校に　はいるまえの　子どもが　はいることが　できます。

・入りたい幼稚園を　えらんで　自分で　もうしこみします。

《認 定こども園》ー保育所　と　幼稚園　両 方 の　やくわりを　もっていますー

・0才から　小学校に　はいるまえの　子どもが　はいることが　できます。

・認定こども園に　はいりたいひとは　市役所や　はいりたい　認定こども園に　そうだんしましょう。

いよいよはじまる！『かかみがはら電子図書館』

パソコンや　スマートフォンで　本を　読む　ことが　できます。
返す日がすぎると、読むことができなくなります。うごく絵本もあります。

だれが	いつから	どれだけ	どこで
各務原市にすんでいて、図書館の　利用カードをもっている　ひと	10月　1日（木） 10:00～	いちどに　ひとり2さつ、2週間　かりられます。 よやくも　できます。	中央図書館ウェブサイトから　もうしこみ　してください。

利用カードは図書館でつくれます。　中央図書館　☎　058-383-1122

国勢調査！　お早めに　おねがい　します

調査の　書類が　とどいたら　インターネット　または　郵送にて　回答して　ください。
（インターネットでの　回答が　べんり　です）

しめきり　10月7日　【ちゅうい】回答が　ない　ばあいは　調査員が　再訪問　します。

さいほうもん　きかん　10月8日（木）～10月20日（火）

きかん	うけつけ　じかん
10月31日まで	平日：午前8時30分～午後9時 土・日・祝日：午前9時30分～午後5時

おといあわせ：　国勢調査　各務原市　実施本部　☎058-383-2037

― ♫ リトルワールドへ　いこう ♫ ―

各務原市に住んでいるひとは　チケットが安くなります。

いつ？	いくら？			もちもの
10月10日（土） ～11月1日（日）	おとな	1800円 ⇒	1000円	● 各務原市に住んでいることがわかるもの（運転免許証など）ひとりで　5にんまで安くなります。 ● 高校生は　学生証
	おとな（65さいから）	1400円 ⇒	1000円	
	中学生と高校生	1100円 ⇒	900円	
	小学生	700円 ⇒	500円	
	3さいから	300円 ⇒	200円	

※ほかのわりびきはつかえません。　リトルワールド（犬山市今井成沢　90－48）　☎　0568-62-5611

くらしと　けんこう

乳幼児健康診査

＊もうしこみ　いく日の8:30～12:50に　インターネットでよやく
いく日の8:30～12:50に　かいじょうへいってもうしこみ
いく日の13:00～13:30に　TEL でよやく

＊うけつけじかん　13:00～（ひとによって　ちがいます。　さきに　かくにんしてください。）

＊ばしょ　総合福祉会館　（那加、川島、蘇原、稲羽）
東保健相談センター　（鵜沼）

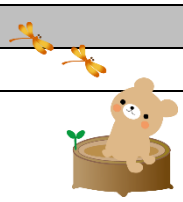
＊もちもの　母子健康手帳、問診票（書いたもの）、バスタオル

＊そのほか　いけない　ひとは　TEL する　ひつようが　あります。　診査は　2じかんくらい　かかります。

ねんれい：4かげつ			
いつ		ばしょ	うまれたひ
11月	9日（月）	総合福祉会館	2020年6月1日～15日
	10日（火）		2020年6月16日～30日
	11日（水）	東保健相談センター	2020年6月

ないよう：おいしゃさんに　みてもらう、　からだを　はかる、　えいよう・子育ての相談
もちもの：子育てファイル（わかば）

ねんれい：11かげつ			
いつ		ばしょ	うまれたひ
11月	27日（金）	総合福祉会館	2019年12月
	30日（月）	東保健相談センター	



ないよう：おいしゃさんにみてもらう、　からだを　はかる、　歯・えいよう・子育ての相談
もちもの：子育てファイル（わかば）

ねんれい：1さい6かげつ			
いつ		ばしょ	うまれたひ
11月	13日（金）	東保健相談センター	2019年4月
	16日（月）	総合福祉会館	2019年4月　1日～17日
	17日（火）		2019年4月18日～30日

ないよう：おいしゃさん（歯も）に　みてもらう、　からだを　はかる、　相談
もちもの：子育てファイル（わかば）　そのほか：はみがきしてから　いきましょう。

ねんれい：3さい			
いつ		ばしょ	うまれたひ
11月	18日（水）	総合福祉会館	2017年9月　1日～14日
	20日（金）		2017年9月15日～30日
	24日（火）	東保健相談センター	2017年9月
	25日（水）		2017年10月　1日～17日

ないよう：おいしゃさん（歯と耳と目も）に　みてもらう、　おしっこの　けんさ、　からだを　はかる、相談
もちもの：おしっこの　いれもの（9月に送ったもの）、目と耳のアンケート

健康管理課　☎ 058-383-1115　/　東保健相談センター　☎ 058-379-7888

そうだん　などに　ついて

税金相談（土曜日や夜）

市税		
いつ	10月 10日（土）	10月 8日（木）、9日（金）
じかん	13:00～17:00	17:15～20:00
ばしょ	市役所2F　税務課	
でんわ☎	058-383-4773	

国民健康保険（このじかんに、しはらいが　されていない　ひとに　TEL することがあります。）		
いつ	10月10日（日）	10月 8日（木）、9日（金）、12（月）、13日（火）
じかん	13:00～17:00	17:15～20:00
ばしょ	市役所　1F　医療保険課	
でんわ☎	058-383-1112	

市役所のきたがわ　ちか　いりぐちから　はいってください。

今月の税納税

市県民税	3期
介護保険料	10月分
国民健康保険	5期
後期高齢医療	4期

11月 2日（月）まで

市役所の相談窓口

生活の　問題を　相談　できます（仕事、学校、健康、保険、退職、年金、保育所、税金、ビザなど）。
もし、問題や　悩みが　あるとき、相談　してください。相談は　無料（￥0）　です。

生活の相談			
ことば	いつ	でんわ	ばしょ
ポルトガル語	月～金　9:00～17:15	058-383-1417	国際交流サロン（産業文化センター1F）
英語	月～金　9:00～16:30	058-383-1426	観光交流課（産業文化センター6F）
窓口電話通訳 英語、ポルトガル語、中国語、ベトナム語、タガログ語、スペイン語、インドネシア語、韓国語、タイ語、ネパール語、ミャンマー語、フランス語、ドイツ語、イタリア語、ロシア語、マレー語、クメール語、モンゴル語、シンハラ語	月～金　8:30～17:15	市役所手続きについて　電話をつかって　おこないます。	総合案内、市民課、医療保険課、税務課、子育て支援課、観光交流課、国際交流サロン

発行：各務原市　観光交流課　☎ 058-383-1426
✉ exchange@city.kakamigahara.gifu.jp
協力：各務原国際協会（KIA）
Facebook：@kiakakamigahara　HP: http://www.kia1986.org/